[Prénom][NOM]
[Adresse]
[Code Postal][Ville]
Tél. : 01.23.45.67.89

[Nom Destinataire]
[Adresse Destinataire]
[Code Postal][VILLE]
Paris, le 01/11/2026

Objet : Demande de restitution de mon dossier et fin de mission

Maître,

Vous me représentez et m'assistez depuis le [date de début] dans le litige qui m'oppose à [nom de la partie adverse], enregistré sous la référence [référence du dossier].
Après réflexion, j'ai décidé de mettre fin à notre collaboration et de confier la suite de cette affaire à un autre conseil. Je vous remercie pour le travail accompli jusqu'à ce jour.
Je vous prie en conséquence de bien vouloir me restituer l'intégralité de mon dossier, comprenant l'ensemble des pièces que je vous ai remises, les actes de procédure ainsi que la correspondance relative à l'affaire. Cette demande s'inscrit dans le cadre de l'article 14 du décret n° 2005-790 du 12 juillet 2005, qui vous fait obligation de restituer sans délai les pièces dont vous êtes dépositaire dès lors que vous êtes déchargé de l'affaire.
Vous trouverez ci-joint un règlement de [montant] correspondant au solde des honoraires restant dus au titre de votre mission. Si ce montant ne correspond pas à votre décompte, je vous remercie de bien vouloir m'adresser un relevé détaillé des sommes que vous estimez encore dues afin que nous régularisions la situation.
Je reste à votre disposition pour convenir des modalités pratiques de remise des documents, que ce soit par retrait à votre cabinet ou par envoi à mon domicile, à votre convenance. Je vous remercie d'y procéder dans les meilleurs délais, mon nouveau conseil devant pouvoir prendre connaissance du dossier sans retard préjudiciable à mes intérêts.
Je vous prie d'agréer, Maître, l'expression de mes salutations distinguées.

[Prénom][NOM]

Signature